



## A1.45 Muzyka i sztuka

- Praat over culturele evenementen in de stad.
- Ga naar het museum, een expositie, muziek,...

<b>Kino</b>	<i>(bioscoop)</i>	<b>Koncert</b>	<i>(concert)</i>
<b>Teatr</b>	<i>(theater)</i>	<b>Muzyka</b>	<i>(muziek)</i>
<b>Muzeum</b>	<i>(museum)</i>	<b>Śpiewać</b>	<i>(zingen)</i>
<b>Wystawa</b>	<i>(tentoonstelling)</i>	<b>Występować</b>	<i>(optreden)</i>
<b>Dzieło sztuki</b>	<i>(kunstwerk)</i>	<b>Brzmieć</b>	<i>(klinken)</i>
<b>Obraz</b>	<i>(schilderij)</i>	<b>Piosenkarz</b>	<i>(zanger)</i>
<b>Rzeźba</b>	<i>(beeldhouwwerk)</i>	<b>Artysta</b>	<i>(kunstenaar)</i>
<b>Sztuka</b>	<i>(kunst)</i>	<b>Inny</b>	<i>(ander)</i>
<b>Wydarzenie</b>	<i>(evenement)</i>		

### 1. Dialoog: Przy okazji otwarcia nowego muzeum znajomi planują wyjścia w weekend w Warszawie

- Eryk:** Słyszałaś, że w Warszawie otworzyli nowe Muzeum Sztuki Nowoczesnej? *(Heb je gehoord dat ze in Warschau een nieuw Museum voor Moderne Kunst hebben geopend?)*
- Paulina:** Tak, podobno są tam ciekawe obrazy i kilka rzeźb znanych polskich artystów. *(Ja, naar verluidt hangen er interessante schilderijen en staan er een paar sculpturen van bekende Poolse kunstenaars.)*
- Eryk:** Ja nie rozumiem sztuki nowoczesnej. Uważam, że to muzeum to marnowanie publicznych pieniędzy. *(Ik begrijp moderne kunst niet. Ik vind dat dat museum een verspilling van publieke middelen is.)*
- Paulina:** Każdy rozumie sztukę inaczej. A może chcesz iść ze mną na koncert jazzowy? *(Iedereen begrijpt kunst op zijn eigen manier. Of wil je met me mee naar een jazzconcert?)*
- Eryk:** Kiedy i gdzie? *(Wanneer en waar?)*
- Paulina:** Przy Placu Defilad, w tę sobotę o 18:00. *(Bij het Defiladaplein, deze zaterdag om 18:00.)*
- Eryk:** Jasne, jestem wolny i lubię jazz, więc możemy iść. *(Prima, ik ben vrij en ik houd van jazz, dus we kunnen gaan.)*
- Paulina:** A chcesz iść ze mną do teatru na szóstym piętrze? Grają musical, który mnie interesuje. *(Zou je ook met me naar het theater op de zesde verdieping willen? Ze spelen een musical die mij interesseert.)*
- Eryk:** Niestety nie mogę. O 16:00 jestem umówiony z przyjaciółką do kina. *(Helaas kan ik niet. Om 16:00 heb ik een afspraak met een vriendin om naar de bioscoop te gaan.)*
- Paulina:** Hmm, sprawdzę repertuar. Może będzie coś w południe. *(Hmm, ik kijk even naar het programma. Misschien is er iets rond het middaguur.)*

1. Gdzie odbędzie się koncert jazzowy?

- a. Przy Placu Defilad
- b. W kinie o 16:00
- c. W nowym Muzeum Sztuki Nowoczesnej
- d. W teatrze na szóstym piętrze

2. Dlaczego Eryk nie może iść do teatru?
- a. Nie lubi musicali
  - b. Nie ma pieniędzy na bilet
  - c. Jest umówiony z przyjaciółką do kina o 16:00
  - d. Nie rozumie sztuki nowoczesnej

1-a 2-c

## 2. Grammatica: Toekomende tijd van onvoltooide werkwoorden: **będę czekać, będzie pracował...**



In het Pools wordt de toekomst uitgedrukt met de samengestelde toekomstige tijd.

- Er zijn twee manieren om de toekomstige tijd te vormen voor onvoltooide werkwoorden in het Pools.
- De eerste manier is het werkwoord „być” in de toekomstige tijd + de infinitief, bv. *będę czekać*.
- De tweede manier, die vaker wordt gebruikt in het Pools, is „być” in de toekomstige tijd + het werkwoord in de verleden tijd in de 3e persoon (enkelvoud of meervoud).

	<b>Być + czasownik (Być + werkwoord)</b>	<b>Być + bezokolicznik (Być + infinitief)</b>
ja	<i>będę pracował/pracowała</i>	<i>będę pracować</i>
ty	<i>będziesz pracował/pracowała</i>	<i>będziesz pracować</i>
on	<i>będzie pracował</i>	<i>będzie pracować</i>
ona	<i>będzie pracowała</i>	<i>będzie pracować</i>
ono	<i>będzie pracowało</i>	<i>będzie pracować</i>
my	<i>będziemy pracowali/pracowały</i>	<i>będziemy pracować</i>
wy	<i>będziecie pracowali/pracowały</i>	<i>będziecie pracować</i>
oni	<i>będą pracowali</i>	<i>będą pracować</i>
one	<i>będą pracowały</i>	<i>będą pracować</i>

- Jutro \_\_\_\_\_ na panią przy wejściu do muzeum.  
 a. *będę czeka*    b. *będę czekać*    c. *będę czekam*    d. *będę czekał*
- W sobotę \_\_\_\_\_ wystawę w centrum.  
 a. *będzie oglądać*    b. *będziemy oglądamy*    c. *będziemy oglądali*  
 d. *będziemy oglądać*
- Po pracy \_\_\_\_\_ muzyki w domu.  
 a. *będziecie słuchać*    b. *będzie słuchać*    c. *będziesz słuchasz*  
 d. *będziesz słuchać*
- Artyści \_\_\_\_\_ na koncercie o 19:00.  
 a. *będzie występować*    b. *będą występować*    c. *będą występowaći*  
 d. *będą występują*

1. *będę czekać* 2. *będziemy oglądać* 3. *będziesz słuchać* 4. *będą występować*

### 3.Oefeningen



#### 1. Koppel elk begin aan het juiste einde.

- |  |                            |
|--|----------------------------|
| a. Idziemy dziś do muzeum,             | 1. bo jest nowa wystawa.   |
| b. Jutro będę oglądać obrazy           | 2. kupmy bilety na piątek. |
| c. Ten koncert brzmi świetnie,         | 3. w galerii po pracy.     |
| d. W teatrze zobaczysz ciekawą sztukę, | 4. chodź ze mną wieczorem. |

**1-a:** We gaan vandaag naar het museum, er is namelijk een nieuwe tentoonstelling. **2-c:** Morgen ga ik schilderijen bekijken, in de galerie na het werk. **3-b:** Dat concert klinkt geweldig, laten we kaartjes voor vrijdag kopen. **4-d:** In het theater kun je een interessant stuk zien, kom vanavond met me mee.

#### 2. Weekend met muziek en kunst in Warschau (Audio beschikbaar in de app)

**Vul de lege plekken in:** piosenkarz, koncert, rzeźba, wystawa, sztuka, muzyka, oglądać, teatru, artysty, obrazy, muzyką

Biuro Kultury m.st. Warszawy zaprasza na weekend z \_\_\_\_\_ i \_\_\_\_\_ . W sobotę w Muzeum Sztuki Nowoczesnej jest nowa \_\_\_\_\_ : \_\_\_\_\_ i jedna \_\_\_\_\_ młodego \_\_\_\_\_ . Muzeum jest blisko Placu Defilad. Wstęp jest bezpłatny do godz. 12:00. W muzeum można \_\_\_\_\_ dzieła sztuki spokojnie, bez przewodnika.

Wieczorem w pobliskim klubie jest \_\_\_\_\_ . Występuje \_\_\_\_\_ z zespołem, a \_\_\_\_\_ brzmi bardzo spokojnie. Organizatorzy proszą, by przyjść 15 minut wcześniej. Możesz też kupić bilet do \_\_\_\_\_ na musical na inny dzień. Informacje i godziny są na stronie: [kultura.warszawa.pl](http://kultura.warszawa.pl).

*Het Cultuurbureau van de stad Warschau nodigt uit voor een weekend vol muziek en kunst. Op zaterdag is er in het Museum voor Hedendaagse Kunst een nieuwe tentoonstelling: schilderijen en één sculptuur van een jonge kunstenaar. Het museum ligt dichtbij het Defiladeplein. De toegang is gratis tot 12:00 uur. In het museum kun je rustig kunstwerken bekijken, zonder gids.*

*'s Avonds is er in een nabijgelegen club een concert. Een zanger treedt op met een band en de muziek klinkt erg rustig. De organisatie vraagt je 15 minuten eerder te komen. Je kunt ook een kaartje voor het theater kopen voor een musical op een andere dag. Informatie en tijden vind je op de website: [kultura.warszawa.pl](http://kultura.warszawa.pl).*



### 3. Luister naar de audiofragmenten en kies de juiste oplossing.

- Co jest najważniejszą informacją?  
(Wat is de belangrijkste informatie?)
  - Koncert jest w kinie.
  - Wydarzenie zaczyna się w sobotę wieczorem.
  - Wystawa jest za darmo.
- Gdzie Marek umówił spotkanie?  
(Waar heeft Marek de afspraak gemaakt?)
  - W kawiarni obok teatru.
  - Na przystanku autobusowym.
  - Przy drzwiach do muzeum.

### 4. Kies de juiste oplossing

- Teraz \_\_\_\_\_ wystawę w muzeum. (We bekijken nu de tentoonstelling in het museum.)
    - ogładasz
    - ogłądać
    - ogłądają
    - ogłądamy
  - W sobotę \_\_\_\_\_ nową wystawę obrazów. (Zaterdag ga ik een nieuwe tentoonstelling met schilderijen bekijken.)
    - będę oglądać
    - będę oglądała
    - będę oglądaliśmy
    - będę oglądam
  - Na koncercie \_\_\_\_\_ swoje ulubione piosenki. (Op het concert zing je je favoriete liedjes.)
    - śpiewa
    - śpiewam
    - śpiewacie
    - śpiewasz
1. oglądamy 2. będę oglądać 3. śpiewasz

### 5. Rollenspel: Voltooi de dialogen



#### a. Kupno biletów do muzeum

**Kasia (kasa muzeum):** *Dzień dobry, w czym mogę pomóc? Bilety na wystawę są tutaj.*  
(Goedendag, waarmee kan ik u helpen? Kaartjes voor de tentoonstelling zijn hier verkrijgbaar.)

**Alex (zwiedzający):** 1. \_\_\_\_\_

**Kasia (kasa muzeum):** *Świetnie. Na wystawie są obrazy i rzeźby — dużo ciekawych dzieł sztuki.*  
(Prima. Op de tentoonstelling zijn schilderijen en beeldhouwwerken te zien — veel interessante kunstwerken.)

**Alex (zwiedzający):** 2. \_\_\_\_\_

#### b. Wybór koncertu w mieście

**Marta (znajoma):** 3. \_\_\_\_\_

**Alex (ty):** *Wolałbym koncert. Lubię muzykę na żywo.*  
(Ik ga liever naar het concert. Ik houd van live muziek.)

**Marta (znajoma):** 4. \_\_\_\_\_

**Alex (ty):** *Brzmi dobrze. Jego muzyka mi pasuje, kupmy bilety.  
(Klinkt goed. Zijn muziek past bij mij, laten we kaartjes kopen.)*

### Voorbeeldantwoorden:

1. Dzień dobry, poproszę jeden bilet na wystawę „Sztuka polska”. 2. Dziękuję. To dla mnie coś innego niż kino. 3. Hej, idziemy dziś na koncert czy raczej do teatru? 4. Jest wydarzenie w klubie Stodoła — piosenkarz występuje o 20:00.

## 6. Oefen in tweetallen of met je docent.

1. Jesteś w punkcie informacji w muzeum. Chcesz zobaczyć wystawę i pytasz o bilet oraz godzinę. (Użyj: muzeum, bilet, o której)

---

2. Pisziesz do koleżanki z pracy. Chcesz pójść razem na koncert w centrum. Zaproś ją i zapytaj o godzinę spotkania. (Użyj: koncert, pójść, o której)

---

## 7. WhatsApp

Cześć Aniu! Tu Magda z pracy. W sobotę chcę iść do **muzeum** na nową **wystawę**. Podobno są ciekawe **obrazy** i jedna **rzeźba**. Pasuje Ci godzina 12:00?  
A w niedzielę jest **koncert** w centrum o 18:00. Nie wiem, co wybrać. Napisz proszę, co wolisz i o której możesz.



**Schrijf een passende reactie:** *W sobotę mogę o ... / Nie mogę o ... / Wolę muzeum. / Wolę koncert, bo ... / W niedzielę będę w domu, ale mogę o ...*

---



---

### Belangrijke werkwoorden

ja  
ty  
on/ona/ono  
my  
wy  
oni/one

### Oglądać (kijken)

Czas teraźniejszy  
oglądam  
oglądasz  
ogląda  
oglądamy  
oglądacie  
oglądają

### Śpiewać (zingen)

Czas teraźniejszy  
śpiewam  
śpiewasz  
śpiewa  
śpiewamy  
śpiewacie  
śpiewają